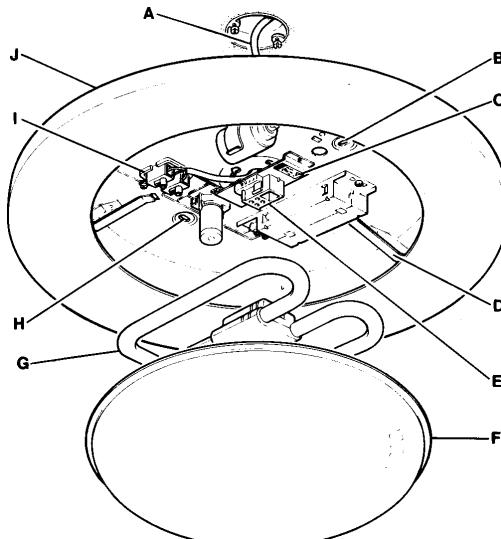
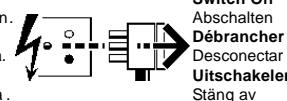


Disconnect from mains supply before replacing the fuse or the lamp.
 Vor dem Einsetzen der Sicherung oder der Lampe Spannungsfreiheit herstellen.
Débrancher le secteur avant de remplacer le fusible ou l'ampoule.
 Desconectar del suministro de la red, antes de realizar la sustitución del fusible o de la lámpara.
Voor het vervangen van lamp of zekering, eerst netspanning uitschakelen.
 Koppla bort spänningen före byte av en säkring eller en lampa.



This luminaire is suitable for interior ceiling or wall mounting to a 50.8mm conduit box or directly to the mounting surface.

Installation should be carried out by a suitably qualified person in accordance with good electrical practice and the appropriate national wiring regulations.

Switch off the mains electrical supply before commencing installation.

INSTALLATION PROCEDURE

Carefully lever out diffuser (F) from gallery (J).

Check that rating on label (C) conforms with mains electrical supply.

Partially screw M4 screws into conduit box, or alternatively prepare suitable fixings in mounting surface at 192mm centres if using fixing slots (B&H). NOTE: For wall mounted situations the gallery is marked TOP. Feed mains supply cable (A) into gallery and secure gallery to conduit box or mounting surface as appropriate.

Cover mains supply leads with high temperature sleeving (130°C) and connect leads in terminal block (I).

Fit appropriate lamp as shown on label (C) by pushing it firmly into lampholder (E).

Ease diffuser (F) into gallery (J) ensuring it is held concentrically by retaining clips (D).

WARNING: THIS LUMINAIRE MUST BE EARTED

Diese Leuchten sind als Innenbeleuchtung zur Befestigung an der Decke oder an der Wand geeignet und können in einem 50,8mm Abzweigkasten oder direkt auf die Befestigungsfläche montiert werden. Die Installation darf nur von einer entsprechend qualifizierten Person durchgeführt werden und muss ordnungsgemäß und in Übereinstimmung mit den geltenden nationalen Anschlussbedingungen ausgeführt werden.

Vor Beginn der Installation Netzspannung abschalten.

INSTALLATIONSABLAUF

Den Diffusor (F) vorsichtig aus dem Sockel (J) herausnehmen.

Prüfen, ob die auf dem Etikett (C) der Leuchte angegebene Nennspannung der Netzzspannung entspricht. Geeignete M4 Schrauben teilweise in den Abzweigkasten schrauben, oder geeignete Befestigungsmöglichkeiten auf der Befestigungsfläche vorbereiten, im Abstand von 192mm wenn Befestigungslöcher (B&H) benutzt werden.

Anmerkung: Für Befestigungen an der Wand ist der Sockel mit TOP (oben) markiert.

Das Netzzspannungskabel (A) in den Sockel (H) führen. Den Sockel an den Abzweigkasten oder Befestigungsfläche montieren.

Das Netzzspannungskabel mit beigefügter Hochtemperaturhülle (130°C) abdecken, und Kabel in der Reihenklemme (I) anschliessen.

Die passende Lampe, wie auf dem Etikett (C) der Leuchte angegeben ist, anbringen, indem sie fest in den Lampenhalter (E) gedrückt wird.

Den Diffusor (F) in den Sockelrand (J) einlegen, dabei sicherstellen, dass er von den Halteklemmen (D) konzentrisch gehalten wird.

WARNUNG: DIESE BELEUCHTUNG MUSS GEERDET WERDEN.

Replace any cracked protective shield.



Dieses Symbol bedeutet, dass defekte Schutzgläser sofort ersetzt werden müssen.

Ce symbole indique que vous devez remplacer tout verre de protection fêlé.



Este símbolo indica que hay que reemplazar filtros en caso de rotura o desperfectos.

Dette symboler indikerer at alle ødelagte (sprukne) sikkerhetsglass må skiftes.

Valaisinta ei saa käyttää ilman suojaasia voitutun suojaasi on vähättävää uuteen ennen valaisimen käyttoon ottaa.

Suitable for use indoors

Geeignet für Innenanwendung

Pour un usage interne

Adecuada para uso en interiores

Geschikt voor gebruik binnen

Lämplig för inomhusbruk

Dit armatuur is geschikt voor binennmontage aan het plafond of de wand en kan aan een 50,8mm lasdoos of direct aan het montagevlak bevestigd worden.

Montage moet door een bevoegd persoon uitgevoerd worden, onder inachtneming van goede electrotechnische praktijken en de betreffende landelijke installatievoorschriften.

Alvorens met montage te beginnen, de netvoeding uitschakelen.

MONTAGE PROCEDURE

De diffusor (F) voorzichtig uit de montageplaat (J) hevelen.

Controleer of de op het kenplaatje (C) aangegeven aansluitwaarden met de netvoeding overeenkomen.

M4 schroeven gedeeltelijk in de lasdoos schroeven, of bij gebruikmaking van bevestigingsleuven (B & H) andere geschikte bevestigingen in montagevlak op hart/hart afstand van 192mm aanbrengen.

ATTENTIE: Voor eventuele wandbevestiging is de bovenkant van de montageplaat met "TOP" aangegeven.

De netkabel (A) in de montageplaat brengen en de montageplaat aan de lasdoos of montagevlak bevestigen. De netkabels met een hittebestendige isolatiekous (130°C) bekleden en kabel op het klemmenblok (I) aansluiten.

De op het kenplaatje (C) aangegeven lamp monteren door hem stevig in de lamphouder (E) te duwen.

De diffusor (F) in de montageplaat (J) schuiven en zorgen dat hij door de drie bevestigingsclips (D) concentrisch vastgehouden wordt.

WAARSCHUWING: DIT ARMATUUR MOET WORDEN GEARD.

Monteringsanvisning

IP20 Kl.I

Dette armatur til indendørs brug kan montere på loft eller væg. Enten på en dæse eller direkte på underlaget.

FREMSGANGSMÅDE:

Tag forsigtigt afskærmingen (F) ud af armaturhuset (J).

Kontroller at mærkespændingen på mærkat (C) svarer til netspændingen. Anbring skruerne i dæsen eller alternativt sæt skruerne i underlaget med 192mm centerafstand hvis hulerne (B & H) benyttes.

BEMÆRK : Ved vægmontering placeres armaturbunden, således at mærket TOP vender opad.

Før installationskablet (A) ind i armaturbunden og tilspænd skruerne. Den vedlagte "strampe" for høje temperaturer (130°C), trækkes over installationskablen og dette forbindes til klemmerne (I).

Anbring korrekt lyskilde som angivet på mærkat (C) ved at trykke den fast ind i lampholderen (E). Anbring afskærmingen (F) i armaturbunden (J) og vær sikker på at den er fastholdt koncentrisk af clipene (D).

ADVARSEL: DETTE ARMATUR SKAL JORDES

Marlin Electric
Generatorvej 17
DK - 2730 Herlev
Telefon 42 84 95 55
Telefax 42 84 95 44
Telex 35475 - marlin dk

